

Gemeinde / Cumeegn Albula/Alvra



Jahresrechnung / Chint 2025

Kurzfassung / Versiun curta

Gemeindeversammlung, 25. August 2026

Die ausführliche Jahresrechnung 2025 kann auf der Homepage www.albula-alvra.ch eingesehen oder auf der Gemeindekanzlei in Tiefencastel bezogen werden.

		Rechnung 2025	Budget 2025	Rechnung 2024
ERFOLGSRECHNUNG				
	Betrieblicher Aufwand	17'669'948.64	17'492'500	17'485'886.35
30	Personalaufwand	3'455'062.43	3'327'300	2'651'256.70
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	7'088'949.99	7'607'600	7'045'495.62
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	1'664'729.18	1'170'700	1'123'634.16
35	Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	358'397.02	90'100	327'999.05
36	Transferaufwand	4'615'651.10	4'725'800	5'665'749.87
37	Durchlaufende Beiträge	487'158.92	571'000	671'750.95
	Betrieblicher Ertrag	17'139'077.50	15'979'700	16'353'656.19
40	Fiskalertrag	5'574'894.95	4'839'000	5'066'263.05
41	Regalien und Konzessionen	3'678'138.83	3'735'500	3'692'315.63
42	Entgelte	5'398'158.91	5'406'200	5'173'158.66
43	Verschiedene Erträge	155'147.15	7'500	93'069.00
45	Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen	501'437.32	277'000	404'909.94
46	Transferertrag	1'320'292.74	1'143'500	1'228'086.36
47	Durchlaufende Beiträge	511'007.60	571'000	695'853.55
	Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit	-530'871.14	-1'512'800	-1'132'230.16
34	Finanzaufwand	203'500.07	275'500	223'232.22
44	Finanzertrag	1'088'039.56	1'064'000	961'649.92
	Ergebnis aus Finanzierung	884'539.49	788'500	738'417.70
	Operatives Ergebnis	353'668.35	-724'300	-393'812.46
38	Ausserordentlicher Aufwand			
48	Ausserordentlicher Ertrag			
	Ausserordentliches Ergebnis			
	Gesamtergebnis Erfolgsrechnung	353'668.35	-724'300	-393'812.46
	(+ = Ertragsüberschuss / - = Aufwandüberschuss)			

		Rechnung 2025	Budget 2025	Rechnung 2024
INVESTITIONSRECHNUNG				
	Investitionsausgaben	13'089'230.90	17'020'000	13'288'250.66
50	Sachanlagen Verwaltungsvermögen	12'815'399.90	16'740'000	13'189'386.55
51	Investitionen auf Rechnung Dritter			
52	Immaterielle Anlagen			
54	Darlehen			
55	Beteiligungen			
56	Eigene Investitionsbeiträge	273'831.00	280'000	98'864.11
58	Ausserordentliche Investitionen			
	Investitionseinnahmen	12'345'822.30	14'488'000	9'570'669.05
60	Übertragung von Sachanlagen			
	Verwaltungsvermögen in das Finanzvermögen			
61	Rückerstattungen			
62	Übertragung / Abgang von immateriellen			
	Sachanlagen in das Finanzvermögen			
63	Investitionsbeiträge für eigene Rechnung	12'345'822.30	14'488'000	9'570'669.05
64	Rückzahlung von Darlehen			
65	Übertragung von Beteiligungen in das			
	Finanzvermögen			
66	Rückzahlung eigener Investitionsbeiträge			
68	Ausserordentliche Investitionseinnahmen			
Ergebnis Investitionsrechnung		-743'408.60	-2'532'000	-3'717'581.61
Selbstfinanzierung		1'875'357.23	259'500	652'910.81
Finanzierungsergebnis		1'131'948.63	-2'272'500	-3'064'670.80
(+ = Finanzierungsüberschuss / - = Finanzierungsfehlbetrag)				

		Bestand am 01.01.2025	Bestand am 31.12.2025	Zuwachs	Veränderungen Abgang
	Finanzvermögen				
100	Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen	2'459'911.80	3'415'566.70	31'605'477.64	30'649'822.74
101	Forderungen	10'695'692.53	11'412'363.07	18'678'163.87	17'961'493.33
102	Kurzfristige Finanzanlagen				
104	Aktive Rechnungsabgrenzungen	1'150'262.35	2'005'963.36	2'011'839.66	1'156'138.65
106	Vorräte und angefangene Arbeiten	25'692.00	18'956.50	3'885.30	10'620.80
107	Langfristige Finanzanlagen	640'200.00	2'378'490.00	1'738'490.00	200.00
108	Sachanlagen Finanzvermögen	6'172'000.00	6'139'000.00	74'300.00	107'300.00
109	Forderungen gegenüber Spezialfinanzierungen und Fonds im Fremdkapital				
	Verwaltungsvermögen				
140	Sachanlagen Verwaltungsvermögen	11'437'374.69	10'650'817.86	13'536'767.04	14'323'323.87
142	Immaterielle Anlagen				
144	Darlehen				
145	Beteiligungen	11.00	11.00		
146	Investitionsbeiträge	610'054.41	843'385.41	273'831.00	40'500.00
148	Kumulierte zusätzliche Abschreibungen				
	Total Aktiven	33'191'198.78	36'864'553.90	67'922'754.51	64'249'399.39
	Fremdkapital				
200	Laufende Verbindlichkeiten	5'805'568.44	5'623'678.86	39'263'555.33	39'445'444.91
201	Kurzfristige Finanzverbindlichkeiten				
204	Passive Rechnungsabgrenzungen	399'786.28	566'463.18	566'463.18	399'786.28
205	Kurzfristige Rückstellungen		109'845.00	109'845.00	
206	Langfristige Finanzverbindlichkeiten		3'000'000.00	3'000'000.00	
208	Langfristige Rückstellungen				
209	Verbindlichkeiten gegenüber Spezialfinanzierungen und Fonds im Fremdkapital	331'823.70	310'544.15		21'279.55
	Eigenkapital				
290	Verpflichtungen (+) bzw. Vorschüsse (-) gegenüber Spezialfinanzierungen	6'570'374.28	6'838'861.15	726'144.64	457'657.77
291	Fonds	562'902.29	540'749.42	347.13	22'500.00
293	Vorfinanzierungen				
295	Aufwertungsreserve aus der Umstellung auf HRM2				
296	Neubewertungsreserve Finanzvermögen				
298	Übriges Eigenkapital				
299	Bilanzüberschuss/-fehlbetrag	19'520'743.79	19'874'412.14	747'480.81	393'812.46
	Total Passiven	33'191'198.78	36'864'553.90	44'413'836.09	40'740'480.97

b) Erfolgsrechnung

		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0	ALLGEMEINE VERWALTUNG	2'548'457.13	498'621.10	2'157'600	425'200	2'197'949.22	492'535.29
	Nettoaufwand		2'049'836.03		1'732'400		1'705'413.93
0110	Legislative	71'339.25		79'000		88'289.35	
	Nettoaufwand		71'339.25		79'000		88'289.35
3000.00	Löhne, Tag- und Sitzungsgelder	4'660.00		4'000		4'221.25	
3102.00	Drucksachen, Publikationen	35'852.70		36'000		42'915.20	
3130.01	Kommunikationsaufwand	6'356.45		8'000		8'786.05	
3132.00	Honorare externe Berater, Fachexperten	8'107.50		15'000		8'799.25	
3170.00	Spesen und Repräsentationskosten	12'931.60		9'000		13'386.60	
3636.01	Beiträge an private Organisationen	3'431.00		7'000		10'181.00	
0120	Exekutive	353'494.50	700.00	228'500	1'000	290'652.65	700.00
	Nettoaufwand		352'794.50		227'500		289'952.65
3000.00	Löhne, Tag- und Sitzungsgelder	207'789.60		150'000		178'751.85	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	16'379.00		12'500		14'073.00	
3052.00	AG-Beiträge an Pensionskassen	10'660.20		6'500		8'373.55	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	991.00		900		918.00	
3055.00	AG-Beiträge an Krankentaggeldvers.	476.00		300		374.00	
3132.00	Honorare externe Berater, Fachexperten	95'914.80		40'000		57'910.65	
3134.00	Sachversicherungsprämien	6'328.90		6'300		6'276.40	
3170.00	Spesen und Repräsentationskosten	14'955.00		12'000		23'975.20	
4260.00	Rückerstattungen Dritter		700.00		1'000		700.00
0210	Gemeindeverwaltung	1'390'517.78	293'737.45	1'129'200	242'200	1'186'316.13	291'467.14
	Nettoaufwand		1'096'780.33		887'000		894'848.99
3010.00	Löhne Verwaltungspersonal	838'584.30		750'000		754'480.90	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	66'599.55		60'000		61'004.65	
3052.00	AG-Beiträge an Pensionskassen	58'369.35		66'000		59'911.50	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	2'775.15		2'400		2'474.50	
3055.00	AG-Beiträge an Krankentaggeldvers.	3'193.40		3'000		2'973.15	
3090.00	Aus- und Weiterbildung	725.00		3'000		2'330.00	
3099.00	Übriger Personalaufwand	36'719.35		2'000		3'950.45	
3100.00	Büromaterial, Drucksachen	10'431.60		10'000		10'486.40	
3103.00	Fachliteratur, Zeitschriften	1'385.50		1'300		1'323.50	
3110.00	Anschaffung Büromobiliar und -geräte	15'181.90		5'000		14'561.25	
3113.00	Anschaffung Hard-/Software	11'978.75		10'000		31'555.70	
3130.01	Dienstleistungen Dritter	23'750.95		15'000		11'774.60	
3130.02	Kommunikationsaufwand	22'823.73		22'000		25'438.76	
3130.09	Gebührenbelastungen durch Dritte	15'636.00		15'000		14'154.90	
3132.00	Honorare externe Berater, Fachexperten	102'071.45		5'000		28'830.75	
3133.00	Informatik-Nutzungsaufwand	92'329.95		82'000		83'188.42	
3134.00	Sachversicherungsprämien	18'055.40		18'000		17'971.00	
3162.00	Leasing Kopiergeräte	14'907.40		15'000		13'168.50	
3170.00	Spesenentschädigung	7'610.75		6'500		6'097.90	
3611.01	Entschädigung an Kanton Steuerverwaltung	37'348.30		27'000		31'064.10	
3611.02	Entschädigung an Kanton Amt für Informatik	10'040.00		11'000		9'575.20	
4210.01	Gebühren für Amtshandlungen		23'329.36		15'000		15'792.31
4210.02	Aufenthalts- und Niederlassungsgebühren		11'735.60		12'000		13'441.20
4210.10	Fahrbewilligungen		29'205.00				28'850.00
4260.00	Rückerstattungen Dritter		8'949.35		4'000		4'977.60
4611.01	Entschädigung vom Kanton AHV-Zweigstelle		2'024.80		2'000		1'975.60
4611.09	Entschädigung vom Kanton Übriges		4'467.45		2'200		3'838.35
4612.01	Entschädigung von Kirchgemeinden		5'501.60		5'000		6'211.25
4612.05	Steueramt Albulatal		22'124.29		19'000		21'860.83
4612.10	Entschädigungen von Gemeindezweckverbände		41'400.00		38'000		49'520.00
4930.00	Interne Verrechnung Verwaltungskosten		145'000.00		145'000		145'000.00

b) Erfolgsrechnung

		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0220	Bauverwaltung	146'663.40	48'761.85	110'000	35'000	119'938.25	42'227.30
	Nettoaufwand		97'901.55		75'000		77'710.95
3132.00	Honorare externe Berater, Fachexperten	16'424.40		15'000		12'664.25	
3910.01	Interne Verrechnung Werkdienst	130'239.00		95'000		107'274.00	
4210.00	Baubewilligungs-/Verfahrenskosten		44'336.40		25'000		33'191.95
4260.00	Rückerstattungen Dritter		4'425.45		10'000		9'035.35
0260	Region	61'762.75		78'000		59'267.94	
	Nettoaufwand		61'762.75		78'000		59'267.94
3612.00	Region Albula Geschäftsstelle	61'762.75		78'000		59'267.94	
0290	Verwaltungsliegenschaften	524'679.45	155'421.80	532'900	147'000	453'484.90	158'140.85
	Nettoaufwand		369'257.65		385'900		295'344.05
3010.00	Löhne Verwaltungs-/Betriebspersonal	59'613.50		61'000		43'346.20	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	4'702.00		4'900		3'338.00	
3052.00	AG-Beiträge an Pensionskassen	3'612.60		3'400		2'587.30	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	497.00		500		361.00	
3055.00	AG-Beiträge an Krankentaggeldvers.	222.00		300		118.00	
3099.00	Übriger Personalaufwand			2'000			
3101.00	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	2'568.27		4'000		2'340.80	
3111.00	Anschaffung Maschinen, Geräte, Werkzeuge	4'091.60		3'000			
3120.00	Ver- und Entsorgung	86'697.35		120'000		133'679.30	
3130.01	Dienstleistungen Dritter	6'978.09		7'000		10'628.25	
3131.01	Planungen und Projektierungen Dritter	28'656.50		30'000			
3134.00	Sachversicherungsprämien	5'724.55		5'500		5'617.31	
3144.00	Unterhalt Hochbauten, Gebäude	141'791.09		120'000		54'818.54	
3151.00	Unterhalt Maschinen, Geräte, Werkzeuge	5'542.90		3'000		10'073.40	
3160.00	Miete und Pacht Liegenschaften	500.00		500		500.00	
3170.00	Spesenentschädigung	831.00		800		892.80	
3300.00	Ordentliche Abschreibungen	124'000.00		124'000		124'000.00	
3910.01	Interne Verrechnung Werkdienst	9'893.00		10'000		23'947.00	
3910.02	Interne Verrechnung Hausdienst	38'758.00		33'000		37'237.00	
4260.00	Rückerstattungen Dritter		1'907.50				
4470.00	Pacht- und Mietzinsen		128'799.00		120'000		142'600.85
4472.01	Benützungsgebühren		1'974.30		2'000		2'140.00
4910.02	Interne Verrechnung Hausdienst		22'741.00		25'000		13'400.00
1	ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG	586'836.07	164'561.50	284'000	127'700	338'764.56	156'909.18
	Nettoaufwand		422'274.57		156'300		181'855.38
1110	Polizei	24'060.50	13'842.00	16'000	1'000	7'253.30	600.00
	Nettoaufwand		10'218.50		15'000		6'653.30
3130.01	Dienstleistungen Dritter	23'614.50		15'000		5'681.30	
3910.01	Interne Verrechnung Werkdienst	446.00		1'000		1'572.00	
4270.00	Bussen		13'842.00		1'000		600.00
1400	Allgemeines Rechtswesen (Kataster-/Vermessungswesen, Grundbuchamt)	22'901.85	13'534.90	6'000		11'325.90	13'659.18
	Nettoaufwand		9'366.95		6'000		
	Nettoertrag					2'333.28	
3132.00	Honorare externe Berater, Fachexperten	22'901.85		6'000		11'325.90	
4612.00	Grundbuchamt Albula		13'534.90				13'659.18
1406	Regionales Zivilstandsamt	23'259.73		27'000		23'215.72	
	Nettoaufwand		23'259.73		27'000		23'215.72
3612.00	Region Albula Zivilstandsamt	23'259.73		27'000		23'215.72	

b) Erfolgsrechnung

		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1407	Regionales Betreibungsamt	19'394.18		19'000		18'902.10	
	Nettoaufwand		19'394.18		19'000		18'902.10
3612.00	Region Albula Betreibungs- und Konkursamt	19'394.18		19'000		18'902.10	
1500	Feuerwehr	162'445.96	112'250.55	177'500	112'700	175'572.29	111'075.40
	Nettoaufwand		50'195.41		64'800		64'496.89
3130.01	Dienstleistungen Dritter	3'060.00		2'000		13'499.40	
3134.00	Sachversicherungsprämien	2'994.60		3'000		2'837.10	
3160.00	Miete und Pacht Liegenschaften	23'511.80		23'500		23'511.80	
3181.00	Tatsächliche Forderungsverluste	200.00					
3300.00	Ordentliche Abschreibungen	7'800.00		8'000		7'800.00	
3611.00	Entschädigung an Kanton Brandschutzkontrollen			3'000			
3612.00	Feuerwehrstützpunkt Albula	124'879.56		138'000		127'923.99	
4200.00	Feuerwehersatzabgabe		78'830.55		80'000		78'353.40
4470.00	Pacht- und Mietzinsen		33'420.00		32'700		32'722.00
1610	Militärische Verteidigung	6'770.00		11'500		6'565.00	
	Nettoaufwand		6'770.00		11'500		6'565.00
3300.00	Ordentliche Abschreibungen			5'000			
3612.00	Entschädigung an Regionale Schiessanlage	6'770.00		6'500		6'565.00	
1620	Zivilschutz / Ziviler Gemeindeführungsstab	328'003.85	24'934.05	27'000	14'000	95'930.25	31'574.60
	Nettoaufwand		303'069.80		13'000		64'355.65
3130.01	Dienstleistungen Dritter Gemeindeführungsstab	50'651.10		10'000		44'319.05	
3151.00	Unterhalt Apparate, Geräte	178.35		1'000			
3199.01	Massnahmen Evakuierung Brienz/Brinzauls	253'580.15				35'834.60	
3611.01	Entschädigung an Kanton Ausbildung	12'625.25		12'000		10'374.60	
3611.02	Entschädigung an Kanton Funkgeräte, Sirene	1'200.00		2'000		1'200.00	
3910.01	Interne Verrechnung Werkdienst	9'769.00		2'000		4'202.00	
4501.00	Entnahme aus Fonds des Fremdkapitals Ersatzabgaben für Schutzraumbauten		13'825.25		14'000		11'574.60
4632.01	Beiträge von Gemeinden Massnahmen Evakuierung Brienz/Brinzauls		10'000.00				
4635.01	Beiträge von privaten Unternehmungen Massnahmen Evakuierung Brienz/Brinzauls		1'108.80				20'000.00
2	BILDUNG	3'585'778.84	808'842.50	3'561'000	773'200	3'258'735.27	562'911.00
	Nettoaufwand		2'776'936.34		2'787'800		2'695'824.27
2120	Primarstufe und Kindergarten Schulverband Vorderes Albulatal	788'087.80		772'000		1'620'687.75	10'000.00
	Nettoaufwand		788'087.80		772'000		1'610'687.75
3612.01	Gemeindeschule Alvaneu (Schulverband Innerbelfort)					895'848.51	
3612.02	Schulverband Vorderes Albulatal	788'087.80		772'000		714'839.24	
3612.12	Schulverband Vorderes Albulatal Transportkosten					10'000.00	
4511.00	Entnahme aus Fonds des Eigenkapitals Fusionsbeitrag Neuregelung romanische Schule						10'000.00
2121	Primarstufe und Kindergarten Alvaneu	946'738.24	173'045.60	910'400	113'200		
	Nettoaufwand		773'692.64		797'200		
3000.00	Tag-/Sitzungsgelder Schulkommission	3'973.75		3'000			

b) Erfolgsrechnung

		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3010.00	Löhne Betreuungspersonal Mittagstisch	19'699.05		17'000			
3020.00	Löhne Lehrpersonen	484'321.55		438'000			
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	39'793.00		35'400			
3052.00	AG-Beiträge an Pensionskassen	40'941.35		41'100			
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	1'339.00		1'300			
3055.00	AG-Beiträge an Krankentaggeldvers.	1'878.00		1'900			
3090.00	Aus- und Weiterbildung	2'056.60		5'000			
3099.00	Übriger Personalaufwand	720.55		2'500			
3104.00	Lehrmittel, Schulmaterial	21'041.89		17'700			
3110.00	Anschaffung Mobiliar und Geräte	1'262.10		3'000			
3130.01	Dienstleistungen Dritter	715.95		2'500			
3130.02	Kommunikationsaufwand	468.90		500			
3130.03	Dienstleistungen Dritter Mittagstisch	20'749.35		22'000			
3130.04	Schülertransporte	16'951.95		16'000			
3134.00	Versicherungen	265.00		1'500			
3150.00	Unterhalt Mobiliar und Geräte	2'677.50		2'500			
3160.00	Miete Schulliegenschaft	195'000.00		195'000			
3162.00	Leasing Kopiergerät	2'899.45		1'500			
3170.00	Spesenentschädigung	641.00		3'000			
3171.00	Exkursionen, Schulreisen, Lager	6'160.75		7'000			
3612.01	Entschädigung an Logopädie/Therapien	9'223.35		30'000			
3612.02	Entschädigung an Sonderschule	20'770.00		15'000			
3612.03	Entschädigung an Übrige	10'581.40		12'000			
3612.04	Entschädigung an Schulleitung	36'708.95		36'000			
3636.01	Beitrag weitergehende Tagesstrukturen Albulatal	5'897.85					
4260.00	Rückerstattungen Dritter		20'228.55				
4260.01	Elternbeiträge Mittagstisch		11'110.80	11'700			
4612.01	Entschädigung von Gemeinden / Sonderschulen		34'399.20				
4631.01	Beiträge vom Kanton		76'810.25	75'000			
4631.02	Beiträge vom Kanton Mittagstisch		9'700.85	7'500			
4631.03	Beiträge vom Kanton Schulleitung		12'885.50	12'500			
4631.04	Beiträge vom Kanton Schülertransporte		7'910.45	6'500			
2130	Oberstufe / Sekundarstufe I	873'353.40		942'000		864'843.85	
	Nettoaufwand		873'353.40		942'000		864'843.85
3612.00	Schulverband Oberstufe Albulatal	873'353.40		942'000		864'843.85	
2140	Musikschulen	49'635.40		51'000		52'738.50	
	Nettoaufwand		49'635.40		51'000		52'738.50
3612.00	Region Albula Musikschule Mittelbünden	49'635.40		51'000		52'738.50	
2170	Schulliegenschaften / Hallenbad	897'648.00	635'796.90	855'300	660'000	705'915.17	552'911.00
	Nettoaufwand		261'851.10		195'300		153'004.17
3010.00	Löhne Verwaltungs-/Betriebspersonal	294'328.95		310'000		286'615.35	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	23'490.00		25'000		21'024.00	
3052.00	AG-Beiträge an Pensionskassen	19'785.60		19'500		15'563.20	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	2'462.00		2'600		2'294.00	
3055.00	AG-Beiträge an Krankentaggeldvers.	1'120.00		1'200		1'003.00	
3090.00	Aus- und Weiterbildung	160.00		500			
3099.00	Übriger Personalaufwand	1'524.25		2'000		1'661.40	
3101.00	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	20'264.45		25'000		11'866.18	
3111.00	Anschaffung Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	21'828.60		5'000		12'530.80	
3120.00	Ver- und Entsorgung	107'704.95		130'000		86'759.55	
3130.01	Dienstleistungen Dritter	962.65		2'000		4'330.55	
3130.02	Kommunikationsaufwand	1'212.95		700		944.50	
3134.00	Sachversicherungsprämien	6'673.75		6'500		6'552.80	
3137.00	Steuern und Abgaben	356.70		400		356.70	
3144.00	Baulicher und betrieblicher Unterhalt Schulliegenschaften	94'980.80		130'000		98'878.49	
3144.01	Baulicher und betrieblicher Unterhalt Gemeindearchiv	116'081.95					

b) Erfolgsrechnung

		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3151.00	Unterhalt Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	41'691.40		45'000		19'876.85	
3170.00	Spesenentschädigung	3'879.00		4'900		3'352.80	
3300.00	Ordentliche Abschreibungen	109'800.00		110'000		109'800.00	
3910.01	Interne Verrechnung Werkdienst	8'174.00		10'000		9'105.00	
3910.02	Interne Verrechnung Hausdienst	21'166.00		25'000		13'400.00	
4260.00	Rückerstattungen Dritter		18'138.90				25'121.00
4470.00	Liegenschaftserträge		532'968.00		550'000		438'380.00
4472.01	Benützungsgebühren		305.00		10'000		1'250.00
4472.10	Hallenbadeintritte Öffentlich		11'278.00		15'000		13'234.00
4472.11	Hallenbadeintritte Schulen		29'390.00		30'000		27'885.00
4630.00	Beitrag Bund Photovoltaikanlage						7'392.00
4910.02	Interne Verrechnung Hausdienst		43'717.00		55'000		39'649.00
2510	Gymnasiale Maturitätsschulen	30'316.00		30'300		14'550.00	
	Nettoaufwand		30'316.00		30'300		14'550.00
3611.00	Beitrag an Untergymnasium	30'316.00		30'300		14'550.00	
3	KULTUR, SPORT UND FREIZEIT, KIRCHE	408'060.58	3'543.30	462'200	11'500	571'507.13	64'623.40
	Nettoaufwand		404'517.28		450'700		506'883.73
3290	Kultur	157'190.37	500.00	171'000	500	170'675.90	7'500.00
	Nettoaufwand		156'690.37		170'500		163'175.90
3130.01	Dienstleistungen Dritter	46'994.87		50'000			
3130.10	Dienstleistungen Dritter Bundesfeier			8'000		6'878.05	
3144.10	Baulicher und betrieblicher Unterhalt Burgruine Belfort			2'000		869.90	
3159.00	Unterhalt übrige mobile Anlagen	2'327.50		1'000		14'112.95	
3636.01	Beiträge an private Organisationen	91'228.00		90'000		124'413.00	
3910.01	Interne Verrechnung Werkdienst	16'640.00		20'000		24'402.00	
4511.00	Entnahme aus Fonds des Eigenkapitals Kulturförderung Bürgergemeinde Alvaneu		500.00		500		500.00
4511.01	Entnahme aus Fonds des Eigenkapitals Stiftung H. Bossi						7'000.00
3410	Sport	55'485.85		47'000		17'735.60	
	Nettoaufwand		55'485.85		47'000		17'735.60
3120.00	Ver- und Entsorgung	2'474.20		3'000		2'709.60	
3149.00	Baulicher und betrieblicher Unterhalt Anlagen	4'189.65		2'000			
3636.01	Beiträge an private Organisationen	41'650.00		40'000		12'000.00	
3910.01	Interne Verrechnung Werkdienst	7'172.00		2'000		3'026.00	
3420	Freizeit	186'399.91		230'700	6'000	264'506.05	42'129.80
	Nettoaufwand		186'399.91		224'700		222'376.25
3141.00	Baulicher und betrieblicher Unterhalt Wanderwege	67'213.55		43'000		17'749.70	
3141.10	Hängebrücke Aclas d'Alvagni					140'432.70	
3149.00	Baulicher und betrieblicher Unterhalt Anlagen	33'885.65		100'000		17'163.50	
3169.00	Mieten und Benützungskosten	9'554.92		13'000		6'951.90	
3636.01	Beiträge an private Organisationen	1'680.00		1'700		1'680.00	
3636.10	Beiträge an Jugendraum	13'166.79		28'000		28'285.25	
3910.01	Interne Verrechnung Werkdienst	60'899.00		45'000		52'243.00	
4631.01	Beiträge vom Kanton				6'000		
4631.10	Beiträge vom Kanton Hängebrücke Aclas d'Alvagni						42'129.80
3500	Kirchen und religiöse Angelegenheiten	8'984.45	3'043.30	13'500	5'000	118'589.58	14'993.60
	Nettoaufwand		5'941.15		8'500		103'595.98
3120.00	Ver- und Entsorgung			500		329.40	
3144.00	Unterhalt Kirchtürme	2'506.40		2'000		26'819.33	

b) Erfolgsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3144.01	Unterhalt Kirchturm Tiefencastel					83'914.85	
3149.00	Unterhalt Turmuhren und Glockenanlagen	5'203.05		10'000		4'863.00	
3910.01	Interne Verrechnung Werkdienst	1'275.00		1'000		2'663.00	
4260.00	Rückerstattungen Dritter		3'043.30		5'000		14'993.60
4	GESUNDHEIT	1'240'291.40	22'228.40	1'138'000		1'380'939.77	1'271.50
	Nettoaufwand		1'218'063.00		1'138'000		1'379'668.27
4110	Spitäler	685'861.51		624'000		859'225.09	
	Nettoaufwand		685'861.51		624'000		859'225.09
3612.01	Defizitbeitrag Spitäler	512'002.92		460'000		690'226.88	
3612.02	Fallbeiträge Spitäler	149'084.00		140'000		144'153.34	
3612.03	Gemeinwirtschaftliche Leistungen Spitäler	24'774.59		24'000		24'844.87	
4120	Kranken-, Alters- und Pflegeheime	486'173.34	22'228.40	460'000		462'019.93	1'271.50
	Nettoaufwand		463'944.94		460'000		460'748.43
3612.01	Alters- und Pflegeheime Pflegekosten	393'594.60		280'000		337'548.00	
3612.02	Alters- und Pflegeheim Envia Anteil Defizit	92'578.74		180'000		124'471.93	
4612.01	Entschädigung von Gemeinden Pflegekostenanteile		22'228.40				1'271.50
4210	Ambulante Krankenpflege	67'161.55		52'000		57'643.75	
	Nettoaufwand		67'161.55		52'000		57'643.75
3612.01	Entschädigung an Spitexverein und übrige Leistungserbringer	67'161.55		52'000		57'643.75	
4330	Schulgesundheitsdienst	1'095.00		2'000		2'051.00	
	Nettoaufwand		1'095.00		2'000		2'051.00
3136.01	Honorare Schulzahnarzt	1'095.00		2'000		2'051.00	
5	SOZIALE SICHERHEIT	402'058.35	57'800.70	408'000	1'000	414'297.60	56'462.75
	Nettoaufwand		344'257.65		407'000		357'834.85
5340	Wohnen im Alter (ohne Pflege)	12'724.70				6'449.55	
	Nettoaufwand		12'724.70				6'449.55
3131.10	Alterswohnungen Alvaneu	12'724.70				6'449.55	
5450	Leistungen an Familien (allgemein)	56'459.32	668.00	72'000	1'000	53'694.51	735.00
	Nettoaufwand		55'791.32		71'000		52'959.51
3611.00	Familienergänzende Kinderbetreuung	23'529.20		24'000		21'063.30	
3636.01	Beitrag Verein Kinderbetreuung Laibella	7'969.00		8'000		7'901.00	
3636.02	Defizitgarantie Kinderkrippe Capriola Surava	24'961.12		40'000		24'730.21	
4630.00	Beiträge vom Bund		668.00		1'000		735.00
5720	Gesetzliche wirtschaftliche Hilfe	187'890.80	57'132.70	203'000		216'433.85	55'727.75
	Nettoaufwand		130'758.10		203'000		160'706.10
3631.01	Sozialamt Kosten stationäre Kinderschutzmassnahmen	30'749.90		33'000		32'805.90	
3637.00	Unterstützungen	157'140.90		170'000		183'627.95	
4260.00	Rückerstattungen Unterstützungen		57'132.70				55'727.75
5730	Asylwesen	3'475.70		5'000		4'009.85	
	Nettoaufwand		3'475.70		5'000		4'009.85
3631.01	Beiträge an Kanton	3'475.70		5'000		4'009.85	

b) Erfolgsrechnung

		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
5790	Fürsorge, übriges	140'227.93		126'000		132'446.74	
	Nettoaufwand		140'227.93		126'000		132'446.74
3612.01	Regionaler Sozialdienst Thusis	54'259.50		50'000		55'838.35	
3612.02	Region Albula Berufsbeistandschaft	78'266.68		76'000		76'101.29	
3637.01	Mandatsentschädigungen Berufsbeistandschaft	7'701.75				507.10	
5920	Hilfsaktionen	1'279.90		2'000		1'263.10	
	Nettoaufwand		1'279.90		2'000		1'263.10
3636.00	Beiträge an private Organisationen	1'279.90		2'000		1'263.10	
6	VERKEHR	3'369'291.50	1'618'610.20	3'602'600	1'365'000	3'587'792.03	1'366'905.20
	Nettoaufwand		1'750'681.30		2'237'600		2'220'886.83
6150	Gemeindestrassen	1'714'480.32	245'644.90	1'764'000	50'000	1'843'629.03	15'761.95
	Nettoaufwand		1'468'835.42		1'714'000		1'827'867.08
3101.00	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	91'491.20		170'000		96'965.86	
3120.10	Energie Strassenbeleuchtung	6'699.30		7'000		6'796.65	
3130.01	Dienstleistungen Dritter	5'667.15		20'000		3'901.40	
3131.01	Planungen und Projektierungen Dritter	24'055.55		100'000		193'114.00	
3131.10	Planung und Projektierung Flur- und Feldstrassen					30'810.00	
3141.01	Unterhalt Strassen / Verkehrswege	430'984.67		540'000		675'504.67	
3141.02	Winterdienst	117'106.40		120'000		145'706.55	
3141.03	Strassenreinigung	9'510.50		10'000		11'269.50	
3149.10	Baulicher und betrieblicher Unterhalt Strassenbeleuchtung	11'744.20		5'000		2'920.40	
3161.01	Mieten, Benützungskosten Anlagen	12'000.00		12'000		12'000.00	
3300.00	Ordentliche Abschreibungen	110'600.00		120'000		95'900.00	
3301.00	Ausserordentliche Abschreibungen	370'778.35					
3910.01	Interne Verrechnung Werkdienst	523'843.00		660'000		568'740.00	
4240.01	Parkplatzgebühren		1'260.00		40'000		600.00
4240.10	Benützungsgebühren Feldwege		2'383.00				8'404.15
4260.00	Rückerstattungen Dritter		108'164.25		10'000		6'757.80
4312.01	Aktivierbare Projektierungskosten (Bhf Tiefencastel)		133'837.65				
6190	Werkbetrieb	1'629'001.18	1'372'965.30	1'812'600	1'315'000	1'712'591.18	1'351'143.25
	Nettoaufwand		256'035.88		497'600		361'447.93
3010.00	Löhne Verwaltungs-/Betriebspersonal	1'029'770.10		1'089'000		1'005'926.00	
3050.00	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV, VK	81'750.00		87'500		79'817.00	
3052.00	AG-Beiträge an Pensionskassen	59'484.00		64'000		56'022.80	
3053.00	AG-Beiträge an Unfallversicherungen	8'644.75		9'200		8'742.30	
3055.00	AG-Beiträge an Krankentaggeldvers.	3'949.00		4'400		3'851.00	
3090.00	Aus- und Weiterbildung	7'983.93		21'500		18'147.55	
3099.00	Übriger Personalaufwand	9'195.30		11'000		6'655.05	
3101.00	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	74'736.80		90'000		84'063.05	
3111.00	Anschaffung Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	40'517.00		40'000		82'961.15	
3120.00	Ver- und Entsorgung	12'212.10		20'000		14'483.70	
3130.01	Dienstleistungen Dritter	244.15		3'000		791.40	
3130.02	Kommunikationsaufwand	516.00		500		516.00	
3132.00	Honorare externe Berater, Fachexperten			95'000			
3134.00	Sachversicherungsprämien	25'250.20		23'000		22'946.01	
3137.00	Steuern und Abgaben	16'172.55		17'000		17'060.30	
3144.00	Baulicher und betrieblicher Unterhalt Gebäude	2'456.85		30'000		5'220.15	
3151.00	Unterhalt Maschinen, Geräte, Fahrzeuge, Werkzeuge	79'416.30		60'000		88'487.97	
3170.00	Spesenentschädigung	11'001.15		12'500		10'222.75	
3300.00	Ordentliche Abschreibungen	77'300.00		80'000		77'300.00	
3910.01	Interne Verrechnung Werkdienst	88'401.00		55'000		129'377.00	
4240.00	Dienstleistungen für Dritte		2'580.00		1'000		2'595.50
4250.10	Energieverkauf Solaranlage "Alte Säge" Alvaneu		13'817.45		14'000		11'469.10

b) Erfolgsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4260.00	Rückerstattungen Dritter		5'765.85		10'000		11'256.65
4470.00	Pacht- und Mietzinsen		600.00				
4910.01	Interne Verrechnung Werkdienst		1'350'202.00		1'290'000		1'325'822.00
6220	Regionalverkehr	25'810.00		26'000		25'810.00	
	Nettoaufwand		25'810.00		26'000		25'810.00
3635.00	Beitrag Regionalverkehr	25'810.00		26'000		25'810.00	
6400	Nachrichtenübermittlung					5'761.82	
	Nettoaufwand						5'761.82
3130.01	Dienstleistungen Dritter UHB Ultrahochbreitband-Erschliessung					5'761.82	
7	UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG	2'206'406.34	1'697'139.28	2'083'500	1'544'500	2'118'471.49	1'734'780.45
	Nettoaufwand		509'267.06		539'000		383'691.04
7100	Wasserversorgung (allgemein)	12'644.20		25'000		31'760.30	
	Nettoaufwand		12'644.20		25'000		31'760.30
3149.00	Baulicher und betrieblicher Unterhalt öffentliche Brunnen	1'580.20		20'000		26'563.30	
3910.01	Interne Verrechnung Werkdienst	11'064.00		5'000		5'197.00	
7101	Wasserversorgung (Gemeindebetrieb)	592'219.25	592'219.25	451'700	451'700	567'047.49	567'047.49
3101.00	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	6'258.10		7'000		6'880.50	
3111.00	Anschaffung Apparate, Geräte	26'564.38		30'000		34'984.12	
3120.00	Ver- und Entsorgung	15'608.10		15'000		14'966.00	
3130.01	Dienstleistungen Dritter	46'585.40		35'000		54'441.15	
3130.02	Kommunikationsaufwand	2'795.90		2'800		3'668.95	
3130.10	Nachführung Leitungskataster					3'561.80	
3131.01	Planungen und Projektierungen Dritter	2'500.00		30'000			
3131.11	Planung und Projektierung Ausscheidung Quellschutzzonen					2'957.35	
3134.00	Sachversicherungsprämien	872.25		900		855.93	
3143.00	Baulicher und betrieblicher Unterhalt Wasserversorgung	93'130.22		70'000		127'642.44	
3151.00	Unterhalt Apparate, Geräte	3'555.50		2'000		2'944.25	
3181.00	Tatsächliche Forderungsverluste	23'896.80					
3300.00	Ordentliche Abschreibungen	123'200.00		130'000		123'200.00	
3301.01	Ausserordentliche Abschreibungen	42'792.60					
3612.00	Gemeinde Lantsch/Lenz Wasserabgabe	21'978.00		22'000		21'978.00	
3910.01	Interne Verrechnung Werkdienst	147'582.00		70'000		129'467.00	
3930.00	Interne Verrechnung Verwaltungskosten	30'000.00		30'000		30'000.00	
3940.00	Interne Verrechnung kalkulatorische Zinsen	4'900.00		7'000		9'500.00	
4240.01	Wassergebühren		372'407.90		375'000		375'623.00
4250.01	Energieverkauf aus Trinkwasserkraftwerk Stierva		16'663.00		20'000		19'997.75
4260.00	Rückerstattungen Dritter		938.70				833.45
4510.00	Entnahme aus Spezialfinanzierung		121'374.45		700		96'186.49
4612.00	Anteil Nettoerlös Trinkwasserkraftwerk Rand Tiefencastel		50'634.45		50'000		68'045.10
4631.00	Beiträge vom Kanton		6'540.25		6'000		6'361.70
4636.01	Beiträge von privaten Organisationen		23'660.50				
7201	Abwasserbeseitigung (Gemeindebetrieb)	596'475.13	596'475.13	539'600	539'600	502'136.26	502'136.26
3120.00	Ver- und Entsorgung	2'163.85		2'000		3'152.65	
3130.01	Dienstleistungen Dritter	2'294.80		2'000		3'168.40	
3134.00	Sachversicherungsprämien	104.85		100		102.87	
3137.00	Steuern und Abgaben	11'439.00		11'500		11'331.00	
3143.00	Baulicher und betrieblicher Unterhalt Abwasserbeseitigung	72'200.80		40'000		35'819.65	
3181.00	Tatsächliche Forderungsverluste	21'232.05					

b) Erfolgsrechnung

		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3300.00	Ordentliche Abschreibungen	102'700.00		106'000		102'700.00	
3612.01	Zweckgemeinschaft ARA Albula	155'075.47		210'000		185'710.82	
3612.02	Zweckgemeinschaft ARA Tiefencastel	124'795.31		128'000		105'931.87	
3612.11	Zweckgemeinschaft ARA Albula					21'242.00	
	Hydraulische Grobanalyse						
3612.12	Zweckgemeinschaft ARA Albula	69'107.00					
	Ausbau und Sanierung ARA Alvaneu						
3910.01	Interne Verrechnung Werkdienst	5'362.00		10'000		2'977.00	
3930.00	Interne Verrechnung	30'000.00		30'000		30'000.00	
	Verwaltungskosten						
4240.01	Abwassergebühren		316'568.35		340'000		318'702.15
4510.00	Entnahme aus Spezialfinanzierung		256'725.43		186'600		171'134.11
4636.01	Beiträge von privaten Organisationen		20'981.35				
4940.00	Interne Verrechnung kalkulatorische Zinsen		2'200.00		13'000		12'300.00
7300	Abfallwirtschaft (allgemein)	26'321.55		32'000		24'704.20	
	Nettoaufwand		26'321.55		32'000		24'704.20
3101.00	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	4'742.90		4'000			
3111.00	Anschaffungen Robidog	232.05					
3612.01	Regionale Tierkörpersammelstelle	3'534.60		3'000		5'821.20	
3910.01	Interne Verrechnung Werkdienst	17'812.00		25'000		18'883.00	
7301	Abfallwirtschaft (Gemeindebetrieb)	387'422.45	387'422.45	354'200	354'200	328'964.30	328'964.30
3101.00	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	11'107.85		11'000		7'733.60	
3111.01	Anschaffung Container, Abfallbehälter	7'684.00		9'000			
3120.00	Ver- und Entsorgung	144.50		200		144.50	
3130.01	Dienstleistungen Dritter	61'273.80		58'000		67'739.87	
3134.00	Sachversicherungsprämien	34.30		100		33.64	
3149.01	Baulicher und betrieblicher Unterhalt	10'057.55		5'000		3'465.70	
	Sammelstellen						
3149.02	Baulicher und betrieblicher Unterhalt	273.65		5'000		226.30	
	Gründeponien						
3160.00	Miete und Pacht Liegenschaften	2'160.00		2'200		2'160.00	
3181.00	Tatsächliche Forderungsverluste	23'739.75					
3300.00	Ordentliche Abschreibungen	7'700.00		7'700		7'700.00	
3510.00	Einlage in Spezialfinanzierung					5'120.54	
3612.00	Abfallbewirtschaftungs-Verband	160'750.05		174'000		155'883.15	
	Mittelbünden						
3910.01	Interne Verrechnung Werkdienst	80'997.00		60'000		56'257.00	
3930.00	Interne Verrechnung	20'000.00		20'000		20'000.00	
	Verwaltungskosten						
3940.00	Interne Verrechnung kalkulatorische Zinsen	1'500.00		2'000		2'500.00	
4240.01	Abfall Grundgebühren		193'178.25		190'000		193'245.40
4240.02	Abfall Verbrauchsgebühren		128'795.95		130'000		123'630.90
4240.03	Gebühren Sonderabfall		1'165.85		3'000		1'611.65
4240.04	Gebühren Gründeponie				1'000		74.00
4240.05	Kunststoffrecycling		6'216.50		5'000		2'782.05
4260.00	Rückerstattungen Dritter		6'903.00		9'000		7'620.30
4510.00	Entnahme aus Spezialfinanzierung		33'677.55		16'200		
4636.01	Beiträge von privaten Organisationen		17'485.35				
7305	Deponien	77'141.37	23'742.90	166'000	100'000	32'676.64	167'050.40
	Nettoaufwand		53'398.47		66'000		
	Nettoertrag					134'373.76	
3130.01	Dienstleistungen Dritter	73'856.37		160'000		30'656.64	
3910.01	Interne Verrechnung Werkdienst	3'285.00		6'000		2'020.00	
4240.01	Ablagerungsgebühren		23'742.90		100'000		167'050.40
7410	Gewässerverbauungen	7'888.90		40'000		14'077.65	
	Nettoaufwand		7'888.90		40'000		14'077.65
3142.00	Unterhalt Fluss- und Wildbachverbauungen	4'814.90		35'000		6'235.65	
3910.01	Interne Verrechnung Werkdienst	3'074.00		5'000		7'842.00	

b) Erfolgsrechnung

		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
7420	Schutzverbauungen, übrige	274'017.18	13'809.50	215'000		178'224.66	9'815.75
	Nettoaufwand		260'207.68		215'000		168'408.91
3131.11	Planung/Projektierung Entwässerung Dorf Rutschung Brienz/Brinzauls	21'758.30		50'000		14'827.90	
3143.00	Unterhalt Schutzverbauungen	3'988.55		50'000		3'047.60	
3301.00	Ausserordentliche Abschreibungen Rutschung Brienz/Brinzauls	163'094.33		100'000		134'934.16	
3910.01	Interne Verrechnung Werkdienst	85'176.00		15'000		25'415.00	
4310.01	Aktivierbare Eigenleistungen auf Sachanlagen		13'809.50				9'815.75
7500	Arten- und Landschaftsschutz	12'801.25		10'000		17'045.85	
	Nettoaufwand		12'801.25		10'000		17'045.85
3140.00	Bekämpfung Neophyten	12'801.25		10'000		17'045.85	
7610	Luftreinhaltung, Klimaschutz, übrige Bekämpfung von Umweltverschmutzung	13'540.00		13'000		13'130.00	
	Nettoaufwand		13'540.00		13'000		13'130.00
3130.01	Beitrag Energiestadt Ela	13'540.00		13'000		13'130.00	
7710	Friedhof und Bestattung	62'708.85	5'290.40	75'000		210'064.25	43'665.00
	Nettoaufwand		57'418.45		75'000		166'399.25
3130.01	Dienstleistungen Dritter	3'475.05				2'730.40	
3140.00	Baulicher und betrieblicher Unterhalt Friedhöfe	33'218.80		45'000		187'228.85	
3910.01	Interne Verrechnung Werkdienst	26'015.00		30'000		20'105.00	
4240.00	Bestattungsgebühren		3'800.00				2'545.00
4260.00	Rückerstattungen Dritter		1'490.40				
4631.00	Beiträge vom Kanton						41'120.00
7900	Raumordnung (allgemein)	143'226.21	78'179.65	162'000	99'000	198'639.89	116'101.25
	Nettoaufwand		65'046.56		63'000		82'538.64
3130.01	Dienstleistungen Dritter	1'650.90		2'000		389.15	
3132.00	Honorare Ortsplanung	54'709.05		50'000		75'601.74	
3132.02	Umsiedlung Brienz/Brinzauls - Vorprojekt-Planung	86'866.26		110'000		122'649.00	
4631.02	Beiträge Kanton Umsiedlung Brienz/Brinzauls - Vorprojekt-Planung		78'179.65		99'000		116'101.25
8	VOLKSWIRTSCHAFT	4'834'295.95	4'642'768.59	5'247'300	4'773'500	5'078'382.81	4'628'115.34
	Nettoaufwand		191'527.36		473'800		450'267.47
8180	Alp- und Landwirtschaft	180'006.83	111'222.55	330'200	171'000	225'413.88	126'957.00
	Nettoaufwand		68'784.28		159'200		98'456.88
3010.00	Löhne, Tag- und Sitzungsgelder	122.70		2'000		346.75	
3101.00	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	5'549.10		10'000		7'625.25	
3130.01	Dienstleistungen Dritter	5'280.40		5'000		4'170.00	
3134.00	Sachversicherungsprämien	1'615.45		2'000		1'581.03	
3137.00	Steuern und Abgaben	366.00		400		366.00	
3140.00	Baulicher und betrieblicher Unterhalt Weiden	97'513.13		176'000		120'249.40	
3144.00	Baulicher und betrieblicher Unterhalt Alpgebäude und Hütten	10'273.95		40'000		33'176.70	
3151.00	Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte	841.00		4'000		2'231.65	
3170.00	Spesenentschädigung			400		28.00	
3300.00	Ordentliche Abschreibungen	14'900.00		35'000		14'900.00	
3636.00	Beiträge an private Organisationen	387.10		400		387.10	
3910.01	Interne Verrechnung Werkdienst	43'158.00		55'000		40'352.00	
4312.01	Aktivierbare Projektierungskosten						16'111.45
4470.01	Pachtzinsen		59'978.55		59'000		58'845.55
4511.02	Entnahme aus Fonds des Eigenkapitals Bodenerlöskonto		22'000.00		24'000		

b) Erfolgsrechnung

		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4630.01	Beiträge vom Bund		15'747.00		47'000		28'000.00
4631.01	Beiträge vom Kanton		13'497.00		41'000		24'000.00
8200	Forstwirtschaft	17'407.91	28'142.95	93'500	15'000	140'038.95	73'295.90
	Nettoaufwand				78'500		66'743.05
	Nettoertrag	10'735.04					
3131.12	Planung/Projektierung Waldbrandbekämpfung Wasserentnahmestelle Alvaneu	8'300.45				18'637.85	
3612.01	Forst Albula	1'653.16		78'500		104'500.00	
3612.10	Forst Albula	7'454.30		15'000		13'654.10	
3910.01	Interne Verrechnung Werkdienst					3'247.00	
4310.10	Aktivierbare Eigenleistungen auf Sachanlagen						4'059.30
4312.11	Aktivierbare Projektierungskosten Ausbau Walderschliessung Mon						55'582.50
4501.10	Entnahme aus Fonds des Fremdkapitals		7'454.30		15'000		13'654.10
4612.01	Forst Albula		20'688.65				
8400	Tourismus (allgemein)	84'262.92	1'000.00	187'100	1'000	235'890.34	1'000.00
	Nettoaufwand		83'262.92		186'100		234'890.34
3101.00	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	2'258.65		6'000		6'669.68	
3130.01	Dienstleistungen Dritter	4'583.00		7'000		5'357.65	
3130.10	Tourismus-Infostelle Alvaneu	4'500.00		4'500			
3141.10	Infrastrukturen "Landwasserwelt"	-24'030.50				55'534.70	
3159.00	Unterhalt touristische Infrastrukturen	10'879.87		55'000		11'146.05	
3632.01	Gemeinde Bergün Filisur Langlaufloipe	2'147.40		2'000		5'294.76	
3636.04	Mitgliederbeitrag Parc Ela	23'324.00		22'000		22'474.00	
3636.05	Beitrag Erlebnis Parc Ela	18'604.25		18'600		18'604.25	
3636.99	Beitrag Übrige	11'138.25		12'000		64'621.25	
3910.01	Interne Verrechnung Werkdienst	30'858.00		60'000		46'188.00	
4260.00	Rückerstattungen Dritter		1'000.00		1'000		1'000.00
8711	Elektrizitätswerk - Elektrizitätsnetz (Gemeindebetrieb)	2'970'394.30	2'970'394.30	2'936'500	2'936'500	2'854'379.45	2'854'379.45
3111.01	Anschaffung Messapparate	14'024.75		3'000		5'681.00	
3130.01	Dienstleistungen Dritter	12'595.99		10'000		9'913.55	
3132.01	Honorare externe Berater, Fachexperten	90'583.00		120'000		180'336.40	
3132.10	Dienstleistungen NIV	4'922.00		5'000		4'837.00	
3134.00	Sachversicherungsprämien	436.10		500		386.51	
3143.01	Unterhalt Netz	67'422.20		95'000		29'200.85	
3144.01	Unterhalt Trafostationen und Verteilkabinen	96'001.20		190'000		42'824.44	
3151.01	Unterhalt Messapparate / Mess- und Regelwesen	47'040.57		40'000		47'562.02	
3160.00	Miete und Pacht Liegenschaften	2'400.00		2'400		2'400.00	
3161.01	Netznutzungsentgelt Vorlieferanten	1'181'893.48		1'360'000		1'107'632.20	
3181.00	Tatsächliche Forderungsverluste	96'593.30				991.89	
3300.00	Ordentliche Abschreibungen	325'400.00		345'000		325'400.00	
3301.00	Ausserordentliche Abschreibungen	84'663.90					
3510.00	Einlage in Spezialfinanzierung	358'049.89		89'600		322'517.64	
3704.01	Swissgrid Systemdienstleistungen	86'965.77		102'000		118'463.42	
3704.02	Pronovo Netzzuschlag	361'154.00		426'000		365'946.73	
3704.03	Stromreserve des Bundes	39'039.15		43'000		187'340.80	
3910.01	Interne Verrechnung Werkdienst	36'209.00		40'000		36'945.00	
3930.00	Interne Verrechnung Verwaltungskosten	65'000.00		65'000		65'000.00	
3940.00	Interne Verrechnung kalkulatorische Zinsen					1'000.00	
4240.01	Netznutzungsentgelt		2'029'823.00		2'180'000		1'893'344.20
4240.02	Benützungsgebühren		2'500.00		2'500		2'500.00
4260.01	Rückerstattungen Dritter		343'295.65		180'000		262'681.70
4636.01	Beiträge von privaten Organisationen		83'268.05				
4704.01	Swissgrid Systemdienstleistungen		91'259.45		102'000		122'833.75
4704.02	Pronovo Netzzuschlag		381'587.80		426'000		376'640.50
4704.03	Stromreserve des Bundes		38'160.35		43'000		196'379.30

b) Erfolgsrechnung

		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4940.00	Interne Verrechnung kalkulatorische Zinsen		500.00		3'000		
8712	Elektrizitätswerk - Stromhandel und Übriges (ohne Elektrizitätsnetz) (Gemeindebetrieb)	1'532'008.79	1'532'008.79	1'650'000	1'650'000	1'572'482.99	1'572'482.99
3109.01	Energieankauf	1'522'900.94		1'650'000		1'572'069.69	
3181.00	Tatsächliche Forderungsverluste	9'107.85				413.30	
4250.01	Energieverkauf		1'486'128.45		1'630'000		1'477'622.35
4510.00	Entnahme aus Spezialfinanzierung		45'880.34		20'000		94'860.64
8900	Sonstige gewerbliche Betriebe	50'215.20		50'000		50'177.20	
	Nettoaufwand		50'215.20		50'000		50'177.20
3635.02	Defizitgarantie Dorfladen Stierva	20'000.00		20'000		20'000.00	
3636.01	Beitrag Parc Ela / RhB Postagentur Tiefencastel	30'215.20		30'000		30'177.20	
9	FINANZEN UND STEUERN	262'732.55	10'283'761.49	363'800	9'562'100	311'449.69	9'799'963.00
	Nettoertrag	10'021'028.94		9'198'300		9'488'513.31	
9100	Allgemeine Gemeindesteuern	8'655.10	4'046'324.00		3'420'000	9'313.25	3'527'064.35
	Nettoertrag	4'037'668.90		3'420'000		3'517'751.10	
3181.00	Tatsächliche Forderungsverluste	8'655.10				9'313.25	
4000.00	Einkommenssteuern natürliche Personen		2'269'423.55		2'000'000		2'031'398.25
4001.00	Vermögenssteuern natürliche Personen		540'056.10		520'000		507'853.90
4002.00	Quellensteuern natürliche Personen		208'271.30		150'000		156'800.70
4010.00	Gewinn-/Kapitalsteuern jur. Personen		1'025'918.05		750'000		830'584.50
4290.00	Ertrag aus abgeschriebenen Forderungen		2'655.00				427.00
9101	Sondersteuern		1'531'225.95		1'419'000		1'539'625.70
	Nettoertrag	1'531'225.95		1'419'000		1'539'625.70	
4021.00	Liegenschaftsteuern		1'000'444.60		950'000		936'302.15
4022.00	Grundstückgewinnsteuern		146'479.15		200'000		207'380.40
4023.00	Handänderungssteuern		322'564.50		250'000		300'413.50
4024.00	Erbschafts- und Schenkungssteuern		42'013.50				76'195.25
4033.00	Hundesteuern		19'724.20		19'000		19'334.40
9300	Finanz- und Lastenausgleich	23'823.00	724'846.00	23'800	724'800	41'456.00	774'417.00
	Nettoertrag	701'023.00		701'000		732'961.00	
3621.01	Ressourcenausgleich RA	23'823.00		23'800		41'456.00	
4621.01	Gebirgslastenausgleich GLA		724'846.00		724'800		774'417.00
9500	Ertragsanteile	14'314.25	3'685'638.83	18'000	3'743'000	17'999.35	3'699'815.63
	Nettoertrag	3'671'324.58		3'725'000		3'681'816.28	
3630.00	Beitrag an Bund Landschaftsfranken	14'314.25		18'000		17'999.35	
4120.01	Wasserrechtszinsen		2'237'247.15		2'300'000		2'342'814.75
4120.10	Erlös Gratis- und Vorzugsenergie		1'411'013.38		1'410'000		1'318'051.63
4120.30	Entschädigung Durchleitungsrechte		1'200.00				
4120.80	Konzessionen Kieswerke/Steinbrüche		28'578.30		25'000		30'999.25
4120.90	Wirtschaftsbewilligungen		100.00		500		450.00
4309.00	Beitrag Lagerhausgenossensch. Surava		7'500.00		7'500		7'500.00
9610	Zinsen	4'977.93	24'513.78	27'000	24'300	16'838.37	32'483.09
	Nettoaufwand				2'700		
	Nettoertrag	19'535.85				15'644.72	
3400.00	Verzinsung laufende Verbindlichkeiten	1'930.80		500		1'444.15	
3406.00	Verzinsung langfristige Finanzverbindlichkeiten			10'000		2'733.35	
3511.00	Einlage in Fonds des Eigenkapitals	347.13		500		360.87	
3940.00	Interne Verrechnung kalkulatorische Zinsen	2'700.00		16'000		12'300.00	

b) Erfolgsrechnung

		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4400.00	Zinsen flüssige Mittel		74.73		300		225.79
4401.00	Zinsen Forderungen und Kontokorrente		5'790.30		5'000		5'636.55
4402.00	Zinsen Finanzanlagen		12'248.75		10'000		13'620.75
4940.00	Interne Verrechnung kalk. Zinsen		6'400.00		9'000		13'000.00
9630	Liegenschaften des Finanzvermögens	210'962.27	271'212.93	295'000	230'000	225'842.72	225'109.43
	Nettoaufwand				65'000		733.29
	Nettoertrag	60'250.66					
3430.01	Baulicher Unterhalt Liegenschaften	100'707.10		100'000		84'037.60	
3431.01	Nichtbaulicher Unterhalt Liegenschaften	22'694.95		45'000		43'357.00	
3439.00	Übriger Liegenschaftsaufwand	78'167.22		120'000		91'660.12	
3910.01	Interne Verrechnung Werkdienst	2'859.00		8'000		4'376.00	
3910.02	Interne Verrechnung Hausdienst	6'534.00		22'000		2'412.00	
4411.00	Realisierte Gewinne aus Verkäufen von Sachanlagen Finanzvermögen		74'300.00				
4430.01	Pacht- und Mietzinse Liegenschaften		196'912.93		230'000		225'109.43
9690	Finanzvermögen, übriges						
3180.00	Wertberichtigungen auf Forderungen Sanierung Voia Tgaplotta Brien/Brinzauls / Perimeter	-733'418.00					
3181.00	Tatsächliche Forderungsverluste Sanierung Voia Tgaplotta Brien/Brinzauls / Perimeter	733'418.00					
9710	Rückverteilungen CO2-Abgabe				1'000		1'447.80
	Nettoertrag			1'000		1'447.80	
4699.00	Rückverteilung CO2-Abgabe				1'000		1'447.80
Total Aufwand		19'444'208.71		19'308'000		19'258'289.57	
Total Ertrag			19'797'877.06		18'583'700		18'864'477.11
Aufwandüberschuss					724'300		393'812.46
Ertragsüberschuss		353'668.35					

b) Investitionsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
1	ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG	156'831.00		160'000		116'679.77	
	Nettoausgaben		156'831.00		160'000		116'679.77
1500	Feuerwehr					116'679.77	
	Nettoausgaben						116'679.77
5620.01	FW-Stützpunkt Albula - Beitrag Anschaffung Grosstanklöschfahrzeug GTLF					116'679.77	
1610	Militärische Verteidigung	156'831.00		160'000			
	Nettoausgaben		156'831.00		160'000		
5620.01	Beitrag Sanierung Schützenhaus Crappa Naira	156'831.00		160'000			
2	BILDUNG					838'722.13	150'440.00
	Nettoausgaben						688'282.13
2170	Schulliegenschaften / Hallenbad					838'722.13	150'440.00
	Nettoausgaben						688'282.13
5040.02	Sanierung Heizung Schulanlage Cumpogna Tiefencastel					838'722.13	
6310.02	Investitionsbeitrag Kanton Sanierung Heizung Schulanlage Cumpogna						150'440.00
6	VERKEHR	582'868.38		350'000		693'056.90	16'500.00
	Nettoausgaben		582'868.38		350'000		676'556.90
6150	Gemeindestrassen	582'868.38		350'000		516'003.40	16'500.00
	Nettoausgaben		582'868.38		350'000		499'503.40
5010.08	Sanierung Strassenabschnitt Voia d'Aclas Alvaneu					426'526.00	
5010.09	Sanierung Bahnhofstrasse Surava	281'333.00				89'477.40	
5010.12	Sanierung Bushaltestellen Vazerol Brienz/Brinzauls	4'899.40		350'000			
5010.13	Sanierung Rutschkante Vazerol Brienz/Brinzauls	58'604.93					
5010.14	Tiefencastel Bahnhofumbau / Gemeinschaftsprojekt mit der Rhätischen Bahn	238'031.05					
6370.01	Ersatzabgaben Parkplätze Alvaschein						16'500.00
6190	Werkbetrieb					177'053.50	
	Nettoausgaben						177'053.50
5060.03	Anschaffung Kommunalfahrzeug "Traktor inkl. Zusatzgeräte"					177'053.50	
7	UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG	11'027'832.01	10'948'903.80	13'265'000	13'000'000	10'257'889.28	8'996'109.05
	Nettoausgaben		78'928.21		265'000		1'261'780.23
7101	Wasserversorgung (Gemeindebetrieb)	6'635.05	129'119.90		20'000		90'364.90
	Nettoeinnahmen	122'484.85		20'000		90'364.90	
5031.06	Sanierung Wasserleitung Schutzdamm Surava	6'635.05					
6370.00	Anschlussgebühren		129'119.90		20'000		90'364.90
7201	Abwasserbeseitigung (Gemeindebetrieb)	117'000.00	215'199.85	120'000	35'000	-17'815.66	150'608.05
	Nettoausgaben				85'000		
	Nettoeinnahmen	98'199.85				168'423.71	
5620.02	Beitrag Sanierung ARA La Nois Surava					-17'815.66	

b) Investitionsrechnung

		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
5620.03	Beitrag Blockheizkraftwerk ARA Tiefencastel	117'000.00		120'000			
6370.00	Anschlussgebühren		215'199.85		35'000		150'608.05
7420	Schutzverbauungen, übrige	10'904'196.96	10'604'584.05	13'145'000	12'945'000	10'275'704.94	8'755'136.10
	Nettoausgaben		299'612.91		200'000		1'520'568.84
5030.50	Steinschlagschutz Surava	2'047'522.85		2'000'000		184'017.88	
5090.04	Frühwarndienst 2021-2024 Rutschung Brien/Brinzauls "Folgeprojekt"	14'982.65				665'473.89	
5090.07	Rutschung Brien/Brinzauls Sondierstollen	620'502.65				671'542.09	
5090.08	Rutschung Brien/Brinzauls Folgeuntersuchungen	40'211.84		270'000		317'556.63	
5090.09	Rutschung Brien/Brinzauls Entwässerungsstollen	6'639'871.08		10'000'000		8'437'114.45	
5090.10	Rutschung Brien/Brinzauls Frühwarndienst 2025-2028	1'154'677.44		875'000			
5090.11	Rutschung Brien/Brinzauls Planung Umsiedlungsprojekt	386'428.45					
6310.04	Investitionsbeitrag Kanton Frühwarndienst 2021-2024 Rutschung Brien/Brinzauls "Folgeprojekt"		13'484.40				598'782.50
6310.07	Investitionsbeitrag Kanton Rutschung Brien/Brinzauls Sondierstollen		576'384.90				619'505.80
6310.08	Investitionsbeitrag Kanton Rutschung Brien/Brinzauls Folgeuntersuchungen		38'201.25		257'000		301'350.15
6310.09	Investitionsbeitrag Kanton Rutschung Brien/Brinzauls Entwässerungsstollen		7'449'046.80		10'100'000		7'183'000.00
6310.10	Investitionsbeitrag Kanton Rutschung Brien/Brinzauls Frühwarndienst 2025-2028		1'039'209.70		788'000		
6310.50	Investitionsbeitrag Kanton Steinschlagschutz Surava		1'488'257.00		1'800'000		52'497.65
8	VOLKSWIRTSCHAFT	1'321'699.51	1'396'918.50	3'245'000	1'488'000	1'381'902.58	407'620.00
	Nettoausgaben				1'757'000		974'282.58
	Nettoeinnahmen	75'218.99					
8180	Alp- und Landwirtschaft	635'068.05	771'177.00	600'000	70'000	437'081.85	100'000.00
	Nettoausgaben				530'000		337'081.85
	Nettoeinnahmen	136'108.95					
5040.50	Sanierung Alp Ozur Tiefencastel	635'068.05		600'000		437'081.85	
6300.50	Investitionsbeitrag Bund Sanierung Alp Ozur Tiefencastel		37'064.00		37'000		
6310.50	Investitionsbeitrag Kanton Sanierung Alp Ozur Tiefencastel		33'358.00		33'000		
6320.50	Patenschaftsbeitrag Gemeinde Thalwil Sanierung Alp Ozur Tiefencastel						100'000.00
6360.50	Investitionsbeitrag Private Organisationen Sanierung Alp Ozur Tiefencastel		700'755.00				
8200	Forstwirtschaft	623'085.06	601'966.50	2'020'000	1'408'000	930'072.33	299'200.00
	Nettoausgaben		21'118.56		612'000		630'872.33
5010.08	Ausbau Walderschliessung Mon	8'991.71		1'000'000		56'566.20	
5010.09	SIE 2024 Alp da la Creusch Alvaneu	393'007.40		200'000		174'459.18	
5010.10	SIE 2024 Culm da Solas Stierva	221'085.95		500'000		699'046.95	
5010.11	SIE 2025 Waldweg Ruoinas Arsa Gronda Brien/Brinzauls			320'000			
6310.08	Investitionsbeitrag Kanton Ausbau Walderschliessung Mon				690'000		
6310.09	Investitionsbeitrag SIE 2024 Alp da la Creusch Alvaneu		275'476.15		132'000		
6310.10	Investitionsbeitrag SIE 2024 Culm da Solas Stierva		326'490.35		340'000		299'200.00

b) Investitionsrechnung		Rechnung 2025		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
6310.11	Investitionsbeitrag Kanton SIE 2025 Waldweg Ruoinas Arsa Gronda Brienzen/Brinzauls				246'000		
8400	Tourismus (allgemein)	45'820.35		450'000			
	Nettoausgaben		45'820.35		450'000		
5010.01	Projekt "Landwasserwelt"	45'820.35		450'000			
8711	Elektrizitätswerk - Elektrizitätsnetz (Gemeindebetrieb)	17'726.05	23'775.00	175'000	10'000	14'748.40	8'420.00
	Nettoausgaben				165'000		6'328.40
	Nettoeinnahmen	6'048.95					
5044.05	Trafostation Wohnkolonie Prada, MS und NS-Anlagenersatz	17'726.05		175'000			
5094.01	Smart Power Management-System					14'748.40	
6370.00	Anschlussgebühren		23'775.00		10'000		8'420.00
	Total Investitionsausgaben	13'089'230.90		17'020'000		13'288'250.66	
	Total Investitionseinnahmen		12'345'822.30		14'488'000		9'570'669.05
	Nettoinvestition		743'408.60		2'532'000		3'717'581.61
	Überschuss Investitionsrechnung						

Bericht und Antrag der Geschäftsprüfungskommission über die Rechnungs- und Geschäftsprüfung 2025 der Gemeinde Albula/Alvra

Gestützt auf Art. 45 der Gemeindeverfassung prüft die Geschäftsprüfungskommission spätestens nach jedem Jahresabschluss die Geschäfts- und Rechnungsführung, erstellt einen schriftlichen Bericht und stellt Antrag. Mit der Geschäfts- und Rechnungsprüfung können überdies private Sachverständige betraut werden.

Rechnungsprüfung

Für die Jahresrechnung ist der Gemeindevorstand verantwortlich. Unsere Aufgabe und Verantwortung besteht darin, die Rechnungsprüfung durchzuführen und darüber ein Prüfungsurteil abzugeben. Die Geschäftsprüfungskommission hat die Schlussbilanzen des Vorjahres mit der konsolidierten Eröffnungsbilanz und die Jahresrechnung 2025 der Gemeinde Albula/Alvra, bestehend aus der Bilanz, Erfolgs- und Investitionsrechnung sowie gestützt auf den externen Revisionsbericht geprüft. Die Prüfung wurde so geplant und durchgeführt, dass wesentliche Fehlaussagen in der Jahresrechnung erkannt wurden. Wir prüften hauptsächlich die Anwendung der massgebenden Rechnungslegungsgrundsätze und die Darstellung der Jahresrechnung als Ganzes.

Geschäftsprüfung

Die Geschäftsprüfungskommission hat die Geschäftsführung 2025 der Gemeindeorgane und Verwaltung der Gemeinde Albula/Alvra geprüft. Hauptsächlich den korrekten Vollzug der Gemeindeversammlungs- und Vorstandsbeschlüsse und die Einhaltung von Krediten sowie der massgebenden Gesetze und Verordnungen.

Antrag

Aufgrund unserer Prüfungsergebnisse beantragen wir der Gemeindeversammlung die Bestandesrechnung per 31.12.2025 sowie die Jahresrechnung 2025 der Gemeinde Albula/Alvra zu genehmigen und den Gemeindevorstand, die Verwaltung und die Gemeindeorgane zu entlasten.

Tiefencastel, 10. Juli 2026

Geschäftsprüfungskommission der Gemeinde Albula/Alvra



Bisculm Edith



Liesch Andreas



Tiefenthal René

Chur, 17. Juli 2026

Bericht des unabhängigen Abschlussprüfers zur Jahresrechnung 2025

**an Geschäftsprüfungskommission und an den Gemeindevorstand
der Gemeinde Albula/Alvra**

Prüfungsurteil

Wir haben die Jahresrechnung 2025 der Gemeinde Albula/Alvra - bestehend aus der Bilanz zum 31. Dezember 2025, der Erfolgsrechnung, Investitionsrechnung, Geldflussrechnung und Anhang für das dann endende Rechnungsjahr - geprüft.

Nach unserer Beurteilung entspricht die beigelegte Jahresrechnung den kantonalen und kommunalen gesetzlichen Vorschriften.

Grundlage für das Prüfungsurteil

Wir haben unsere Abschlussprüfung in Übereinstimmung mit den gesetzlichen Vorschriften und dem Schweizer Prüfungshinweis 60 *Prüfung und Berichterstattung des Abschlussprüfers einer Gemeinderechnung* durchgeführt. Unsere Verantwortlichkeiten nach diesen Vorschriften sind im Abschnitt "Verantwortlichkeiten des Abschlussprüfers für die Prüfung der Jahresrechnung" unseres Berichts weitergehend beschrieben. Wir sind von der Gemeinde Albula/Alvra unabhängig in Übereinstimmung mit den kantonalen und kommunalen gesetzlichen Vorschriften und den Anforderungen des Berufsstands und wir haben unsere sonstigen beruflichen Verhaltenspflichten in Übereinstimmung mit diesen Anforderungen erfüllt.

Wir sind der Auffassung, dass die von uns erlangten Prüfungsnachweise ausreichend und geeignet sind, um als eine Grundlage für unser Prüfungsurteil zu dienen.

Verantwortlichkeiten des Gemeindevorstands für die Jahresrechnung

Der Gemeindevorstand ist verantwortlich für die Aufstellung einer Jahresrechnung in Übereinstimmung mit den kantonalen und kommunalen gesetzlichen Vorschriften und für die internen Kontrollen, die der Gemeindevorstand als notwendig feststellt, um die Aufstellung einer Jahresrechnung zu ermöglichen, die frei von wesentlichen falschen Darstellungen aufgrund von dolosen Handlungen oder Irrtümern ist.

Verantwortlichkeiten des Abschlussprüfers für die Prüfung der Jahresrechnung

Unsere Ziele sind, hinreichende Sicherheit darüber zu erlangen, ob die Jahresrechnung als Ganzes frei von wesentlichen falschen Darstellungen aufgrund von dolosen Handlungen oder Irrtümern ist, und einen Bericht abzugeben, der unser Prüfungsurteil beinhaltet. Hinreichende Sicherheit ist ein hohes Mass an Sicherheit, aber keine Garantie dafür, dass eine in Übereinstimmung mit den kantonalen und kommunalen gesetzlichen Vorschriften und dem Schweizer Prüfungshinweis 60 *Prüfung und Berichterstattung des Abschlussprüfers einer Gemeinderechnung* durchgeführte Abschlussprüfung eine wesentliche falsche Darstellung, falls eine solche vorliegt, stets aufdeckt. Falsche Darstellungen können aus dolosen Handlungen oder Irrtümern resultieren und werden als wesentlich gewürdigt, wenn von ihnen einzeln oder insgesamt vernünftigerweise erwartet werden könnte, dass sie die auf der Grundlage dieser Jahresrechnung getroffenen wirtschaftlichen Entscheidungen von Nutzern beeinflussen.

RRT AG TREUHAND & REVISION
POSTSTRASSE 22
POSTFACH 645
7001 CHUR

TEL. +41 81 258 46 46
www.rrt.ch
CHE-107.060.038 MwSt



TREUHAND | SUISSE



WPV LIECHTENSTEINISCHE
WIRTSCHAFTSPRÜFER-VEREINIGUNG

FMH SERVICES

Als Teil einer Abschlussprüfung in Übereinstimmung mit dem schweizerischen Gesetz und dem PH 60 üben wir, während der gesamten Abschlussprüfung pflichtgemässes Ermessen aus und bewahren eine kritische Grundhaltung. Darüber hinaus:

- identifizieren und beurteilen wir die Risiken wesentlicher falscher Darstellungen in der Jahresrechnung aufgrund von dolosen Handlungen oder Irrtümern, planen und führen Prüfungshandlungen als Reaktion auf diese Risiken durch sowie erlangen Prüfungsnachweise, die ausreichend und geeignet sind, um als Grundlage für unser Prüfungsurteil zu dienen. Das Risiko, dass aus dolosen Handlungen resultierende wesentliche falsche Darstellungen nicht aufgedeckt werden, ist höher als ein aus Irrtümern resultierendes, da dolose Handlungen kollusives Zusammenwirken, Fälschungen, beabsichtigte Unvollständigkeiten, irreführende Darstellungen oder das Ausserkraftsetzen interner Kontrollen beinhalten können.
- gewinnen wir ein Verständnis von den für die Prüfung relevanten internen Kontrollen, um Prüfungshandlungen zu planen, die unter den gegebenen Umständen angemessen sind, jedoch nicht mit dem Ziel, ein Prüfungsurteil zur Wirksamkeit des internen Kontrollsystems der Gemeinde abzugeben.
- beurteilen wir die Angemessenheit der angewandten Rechnungslegungsmethoden sowie die Vertretbarkeit der dargestellten geschätzten Werte in der Rechnungslegung und damit zusammenhängenden Angaben.

Wir kommunizieren mit dem Gemeindevorstand und/oder mit der Geschäftsprüfungskommission, unter anderem über den geplanten Umfang und die geplante zeitliche Einteilung der Abschlussprüfung sowie über bedeutsame Prüfungsfeststellungen, einschliesslich etwaiger bedeutsamer Mängel im internen Kontrollsystem, die wir während unserer Abschlussprüfung identifizieren.

Bericht zu sonstigen gesetzlichen und anderen rechtlichen Anforderungen

Wir weisen darauf hin, dass pro 2025 noch kein umfassend dokumentiertes Internes Kontrollsystem für die Aufstellung der Jahresrechnung existiert.

Wir empfehlen, der Gemeindeversammlung Antrag auf Genehmigung der Jahresrechnung mit einem Ertragsüberschuss von CHF 353'668.35 zu stellen.

RRT AG Treuhand & Revision

Christian Niederer
Revisionsexperte
Leitender Revisor

Leo Engler
Revisor